



Noble Quran القرآن الحكيم

Urdu Translation (Shah Abdul Qadir)

(حضرت شاہ عبدالقدیر) اردو ترجمہ بمعہ عربی

سورة القصص

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

.1
طسم

طاسین میم۔

.2
تِلْكَءَايَةُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ

یہ آیتیں ہیں کھلی (واضح) کتاب کی۔

.3
نَّذَلُوا عَلَيْكَ مِنْ نَّبِيًّا مُّوسَى وَفِرْعَوْنَ بِالْحُقْرِ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ

ہم سناتے ہیں تجھ کو کچھ احوال موسیٰ اور فرعون کا تحقیق ایک لوگوں کے واسطے جو یقین کرتے ہیں۔

.4
إِنَّ فِرْعَوْنَ عَلَّا فِي الْأَرْضِ وَجَعَلَ أَهْلَهَا شِيْعَةً

فرعون چڑھ رہا تھا مک میں، اور کر کھے تھے وہاں کے لوگ کئی جھٹے (گروہ)،

يَسْتَضْعِفُ طَائِفَةً مِّنْهُمْ يُذَبِّحُ أَبْنَاءَهُمْ وَيَسْتَحْيِي نِسَاءَهُمْ

کمزور کر کھا ایک فرقے کو ان میں، ذبح کرتا ان کے بیٹے، اور جیتی رکھتا ان کی عورتیں۔

.5

إِنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُفْسِدِينَ

وَهُنَّا خَرَابٍ ڈالنے والے۔

وَتُرِيدُ أَنْ تُمْمِنَ عَلَى الْذِينَ أَسْتُضْعِفُونِي فِي الْأَرْضِ

اور ہم چاہتے ہیں احسان کریں اُن پر جو کمزور پڑے تھے ملک میں،

وَجَعَلَهُمْ أَئِمَّةً وَجَعَلَهُمْ أُولَاءِ ثَرِينَ

اور کر دیں ان کو سردار اور کر دیں ان کو قائم مقام۔

.6

وَنُمْكِنَ لَهُمْ فِي الْأَرْضِ

اور بجادیں اُن کو ملک میں،

وَتُرِيَ فِرْعَوْنَ وَهَمَنَ وَجُنُودُهُمَا مِنْهُمْ مَا كَانُوا يَحْذِرُونَ

اور دکھادیں فرعون اور ہامان کو اور ان کے لشکروں کو ان کے ہاتھ سے جس چیز کا خطرہ رکھتے تھے۔

وَأَوْحَيْنَا إِلَىٰ أَمْرِ مُوسَىٰ أَنَّ أَمْرَ ضَعِيْهِ

اور ہم نے حکم بھیجا موسیٰ کی ماں کو، کہ اس کو دودھ پلا۔

فَإِذَا حِفْتَ عَلَيْهِ فَأَلْقِيهِ فِي الْيَمِّ وَلَا تَخَافِ وَلَا تَحْزَنِ

پھر جب تجھ کو ڈر ہوا س کا، تو ڈال دے اس کو پانی میں اور نہ خطرہ کر اور نہ غم کھا۔

إِنَّا رَآءِدُوهُ إِلَيْكِ وَجَاعِلُوهُ مِنَ الْمُرْسَلِينَ

ہم پھر پہنچادیں گے اس کو تیری طرف اور کریں گے اس کو رسولوں سے۔

.7

.8

فَالْتَّقَطَهُ إِلَيْهِ فِرْعَوْنَ لِيَكُونَ لَهُمْ عَدُوًّا وَحَزَنًا

پھر انہا اس کو فرعون کے گھروں والوں نے، کہ ہوان کا دشمن اور کڑھانے والا (باعثِ رنج)۔

إِنَّ فِرْعَوْنَ وَهَمَنَ وَجْنُودُهُمَا كَانُوا أَخْطِيئِينَ

بیشک فرعون اور ہامان اور ان کے لشکر چوکنے والے تھے۔

وَقَالَتِ اُمَّرَأُثُ فِرْعَوْنَ قُرْتُ عَيْنِ لِي وَلَكَ

اور بولی فرعون کی عورت آنکھوں کی ٹھنڈک ہے مجھ کو اور تجھ کو۔

لَا تَقْتُلُوهُ عَسَىٰ أَن يَنْفَعَنَا أَوْ نَتَخَذَهُ وَلَدًا

اس کو نہ مارو۔ شاید ہمارے کام آئے یا ہم اس کو کر لیں بیٹا

وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ

اور ان کو (یہ کہتے وقت انجام کی) خبر نہیں۔

وَأَصْبَحَ فَوَادُ مِمْ مُوسَى فَرِغًا

صح کو موسیٰ کی ماں کے دل میں قرار نہ رہا۔

إِنَّ كَائِنُ لِتَبَدِّي بِهِ لَوْلَا أَن رَّبَطْنَا عَلَى قَلْبِهَا الْتَّكُونَ مِنْ أَمْوَالِنِّينَ

نzdیک ہوئی کہ ظاہر کردے بیقراری کو، اگر نہ ہم نے گرہ کر دی ہوتی اسکے دل پر،

اس واسطے کہ رہے ایمان والوں میں۔

.9

وَقَالَتْ لِأُخْتِهِ قُصْيَةٌ

اور کہہ دیا اسکی بہن کو، اس کے پیچے چلی جا۔

فَبَصَرَتْ بِهِ عَنْ جُنْبٍ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ
پھر دیکھتی رہی اس کو اجنبی ہو کر، اور ان کو خبر نہ ہوئی۔

وَحَرَّ مَنَا عَلَيْهِ الْمُرَاضِعَ مِنْ قَبْلٍ

اور روک رکھی تھی، ہم نے اس سے دایاں پہلے سے،

فَقَالَتْ هَلْ أَدْلُكُمْ عَلَى أَهْلِ بَيْتٍ يَكْفُلُونَهُ لَكُمْ وَهُمْ لَهُ نَصِحُونَ

پھر بولی، میں بتاؤں تم کو ایک گھروالے، وہ اس کو پال دیں تم کو، اور وہ اس کے بھلا چاہنے والے ہیں۔

فَرَدَذْنَهُ إِلَى أَمْوَالِهِ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا تَحْزَنَ

پھر پہنچا اس کو اسکی ماں کی طرف کہ ٹھنڈی رہے اسکی آنکھ، اور غم نہ کھائے،

وَلِتَعْلَمَ أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

اور جانے کہ وعدے اللہ کا ٹھیک ہے، پر بہت لوگ نہیں جانتے۔

وَلَمَّا بَلَغَ أَشْدَدَهُ وَأَسْتَوْمَى إِاتَّيْنَاهُ حُكْمًا وَعِلْمًا

اور جب پہنچا اپنے زور (جو انی) پر، اور سنجلہ، دیا ہم نے اس کو حکم (حکمت) اور سمجھ (علم)۔

وَكَذَلِكَ نَجِزِي أَمْمَ حُسَيْنِينَ

اور اس طرح ہم بدله دیتے ہیں نیکی والوں کو۔

وَدَخَلَ الْمُدِينَةَ عَلَىٰ حِينٍ غَفْلَةً مِّنْ أَهْلِهَا فَوَجَدَ فِيهَا رَجُلَيْنِ يَقْتَلَانِ

اور آیا شہر کے اندر، جس وقت بے خبر ہوتے تھے وہاں کے لوگ، پھر پائے اس میں دو مرد لڑتے۔

هَذَا مِنْ شِيَعَتِهِ وَهَذَا مِنْ عَدُوِّهِ

یہ اس کے رفیقوں میں اور یہ اس کے دشمنوں میں۔

فَأَسْتَغْفِلَهُ اللَّهُ مِنْ شِيَعَتِهِ عَلَىٰ اللَّهِ مِنْ عَدُوِّهِ

پھر فریاد کی اُس پاس اس نے جو تھا اس کے رفیقوں میں، اس کی جو تھا اسکے دشمنوں میں،

فَوَكَزْكَرْ مُوسَى فَقَضَى عَلَيْهِ

پھر مُکامار اس کو موسیٰ نے، پھر اس کو تمام کیا۔

قَالَ هَذَا مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَنِ إِنَّهُ عَدُوٌّ مُّضِلٌّ مُّبِينٌ

بولا یہ ہوا شیطان کے کام سے۔ بیشک وہ دشمن ہے بہکانے والا صریح۔

قَالَ رَبِّي إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي

بولا، اے رب! میں نے برا کیا اپنی جان کا، سو بخش مجھ کو،

فَغَفَرَ لَهُ

پھر اس کو بخش دیا۔

إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ

بیشک وہی ہے بخشنے والا مہربان۔

.17

قَالَ رَبِّهِمَا أَنْعَمْتَ عَلَيَّ فَلْنُ أَكُونَ ظَاهِرًا لِلْمُجْرِمِينَ

بولا، اے رب! جیسا تو نے فضل کیا مجھ پر، پھر میں کبھی نہ ہوں گا مددگار گنہگاروں کا۔

.18

فَأَصْبَحَ فِي الْمَدِينَةِ خَاغِفًا يَتَرَقَّبُ فَإِذَا أَلَّذِي أُسْتَصَرَهُ بِالْأَمْسِ يَسْتَصْرِخُهُ

پھر صحیح کو اٹھا اس شہر میں ڈرتا راہ دیکھتا، تبھی جس نے کل مدد مانگی تھی اُس سے، فریاد کرتا ہے اس کو۔

قَالَ لَهُ مُوسَىٰ إِنَّكَ لَغُوْيٌ مُّمِينٌ

کہا موسیٰ نے مقرر توبے راہ ہے صریح۔

.19

فَلَمَّا آتَى أَرَادَ أَنْ يَطْبَشِ بِاللَّذِي هُوَ عَذْلٌ لَّهُمَا قَالَ

پھر جب چاہا کہ ہاتھ ڈالے اس پر جو دشمن تھا ان دونوں کا بول اٹھا،

يَمْوَسِيٰ أَتَرِيدُ أَنْ تَقْتُلَنِي كَمَا قُتِلَتْ نَفْسًا بِالْأَمْسِ

اے موسیٰ! کیا چاہتا ہے، کہ خون کرے میرا جیسے خون کر چکا ہے ایک جی (انسان) کا کل کو۔

إِنْ شُرِيدُ إِلَّا أَنْ تَكُونَ جَبَّارًا فِي الْأَرْضِ وَمَا تُرِيدُ أَنْ تَكُونَ مِنَ الْمُصْلِحِينَ

ٹویہی چاہتا ہے کہ زبردستی کرتا پھرے ملک میں، اور نہیں چاہتا ہے کہ ہونے ملا پ کر دینے والا۔

.20

وَجَاءَ رَجُلٌ مِّنْ أَقْصَا الْمَدِينَةِ يَسْعَى

اور آیا شہر کے پر لے سرے سے ایک مرد دوڑتا، کہا،

قَالَ يَمْوَسِيٰ إِنَّ الْمَلَائِيكَةَ مُرْوَنٌ بِكَلَّا لِيَقْتُلُوكَ فَأُخْرُجُ

اے موسیٰ دربار والے مشورہ کرتے ہیں تجوہ پر، کہ تجوہ کو مار ڈالیں، سو نکل جا،

إِنِّي لَكَ مِنَ الْمُصْحِينَ

میں تیرا بھلا چاہئے والا ہوں۔

فَخَرَجَ مِنْهَا حَارِفًا يَتَرَقَّبُ
صل

پھر نکلا وہاں سے ڈر تاراہ دیکھتا،

قَالَ رَبِّيْ بِّسْجِنِيْ مِنَ الْقَوْمِ الظَّلِيمِيْنَ

بولا، اے رب! خلاص کر (نجات دے) مجھ کو اس قوم بے انصاف سے۔

وَلَمَّا تَوَجَّهَ تِلْقَاءَ مَدْيَنَ قَالَ

اور جب منہ دھرم دین کی سیدھ پر، بولا،

عَسَىٰ رَبِّيْ أَنْ يَهْدِيَنِي سَوَاءً الْسَّبِيلِ

امید ہے کہ میرا رب لے جائے مجھ کو سیدھی راہ پر۔

وَلَمَّا وَرَدَ مَاءَ مَدْيَنَ وَجَدَ عَلَيْهِ أُمَّةً مِنَ النَّاسِ يَسْقُونَ

اور جب پہنچا مدین کے پانی پر، پائے وہاں جمع ہو رہے لوگ پانی پلاتے،

وَوَجَدَ مِنْ ذُو نِهَمْ أُمَّرَاتِيْنِ تَذْوَادَانِ
صل

اور پائیں ان کے سوا دو عورتیں روکے کھڑیں۔

قَالَ مَا خَطْبُكُمَا

بولا، تم کو کیا کام ہے؟

.21

.22

.23

.24

قَالَتَا لَنَسْقِي حَتَّىٰ يُصْدِرَ الْرِّعَاءُ وَأَبُونَا شَيْخٌ كَبِيرٌ

بولیں، ہم نہیں پلاتے پانی، جب تک پھیر لے (واپس چلے) جائیں چروا ہے۔ اور ہمارا بابا بوجھا ہے بڑی عمر کا۔

فَسَقَى هُمَّا ثُمَّ تَوَلَّ إِلَى الظِّلِّ فَقَالَ

پھر اس نے پلا دیئے ان کے جانور، پھر ہٹ کر آیا چھاؤں کی طرف، بولا،

رَبِّ إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ

اے رب! تجوہ اتارے میری طرف اچھی چیز، میں اس کا ممتنع ہوں۔

.25

فَجَاءَتُهُ إِحْدَى هُنَّمَاتِهِنِّي عَلَى أَسْتِحْيَاءٍ

پھر آئی اس پاس ان دونوں میں سے ایک، چلتی شرم سے۔

قَالَتْ إِنَّ أُبِي يَدْعُوكَ لِيَجُزِيَكَ أَجْرَ مَا سَقَيْتَ لَنَا

بولی، میرا بابا تجھ کو بلا تا ہے کہ بد لے میں دے حق اس کا کہ تو نے پلا دیئے ہمارے جانور،

فَلَمَّا جَاءَهُ وَقَصَّ عَلَيْهِ الْقَصَصَ قَالَ لَا تَخْفُ

پھر جب پہنچا اس پاس اور بیان کیا اس سے احوال، کہا مت ڈر۔

نَجَوَتْ مِنْ الْقَوْمِ الظَّلِيمِينَ

نچ آیا تو اس قوم بے انصاف سے۔

.26

قَالَتْ إِحْدَى هُنَّمَاتِ أَبَتِ أُسْمَجِرُهُ

بولی ان دونوں میں سے ایک، اے بابا! اس کو نوکر رکھ لے،

إِنَّ خَيْرَ مَنِ اسْتَجْرَتَ الْقَوِيُّ الْأَمِينُ

البَتَةُ بَهْتَرٌ نُوكِرُ جُوْتُورُ كَحَا چَا ہتَا ہے وہ جوزور آور ہو اماندار۔

قَالَ إِنِّي أُرِيدُ أَنْ أُنْكِحَكَ إِحْدَى أُبْنَتِي هَتَيْنِ عَلَى أَنْ تَأْجُرَنِي شَمَنِي حِجَاجٍ^ص

کہا، میں چاہتا ہوں کہ بیاہ دونوں تجھ کو ایک بیٹی اپنی، ان دونوں میں سے

اس (شرط) پر کہ تو میری نوکری کرے آٹھ برس۔

فَإِنْ أَتَمْمَثَ عَشْرًا فَمِنْ عِنْدِكَ^ص

پھر اگر تو پوری کرے دس، تو تیری طرف سے۔

وَمَا أُرِيدُ أَنْ أَشْقَ عَلَيْكَ^ج

اور میں نہیں چاہتا کہ تجھ پر تکلیف ڈالوں۔

سَتَجِدُنِي إِنْ شَاءَ اللَّهُ مِنَ الْمُصْلِحِينَ

تو آگے پائے گا مجھ کو اگر اللہ نے چاہا، نیک بختوں سے۔

قَالَ ذَلِكَ بَيْنِي وَبَيْنَكَ^ص

بولایہ ہو چکا میرے تیرے بیچ۔

أَيَّمَا الْأَجَلِينَ قَضَيْتُ فَلَا عُدُوانَ عَلَى^ص

جونی مدت ان دونوں میں پوری کر دوں، سوزیادتی نہ ہو مجھ پر۔

وَاللَّهُ عَلَى مَا نَقُولُ وَكِيلٌ

اور اللہ پر بھروسا اس کا جو ہم کہتے ہیں۔

فَلَمَّا قَضَى مُوسَى الْأَجَلَ وَسَارَ بِأَهْلِهِ إِنَّسَ مِنْ جَانِبِ الْطُّورِ نَارًا

پھر جب پوری کر چکا موسیٰ وہ مدت، اور لے کر چلا اپنے گھروالوں کو، دیکھی پہاڑ کی طرف سے ایک آگ۔

قَالَ لِأَهْلِهِ أَمْكُثُوا إِنِّي إِنَّسٌ نَارًا

کہا، اپنے گھروالوں کو، ٹھہرو! میں نے دیکھی ہے ایک آگ،

لَعَلِّي أَتِيكُمْ مِنْهَا بِخَيْرٍ أَوْ جَذْدٍ قَدْ مِنَ النَّارِ لَعَلَّكُمْ تَصْطَلُونَ

شاید لے آؤں تمہارے پاس وہاں کی کچھ خبر، یا انگارہ آگ کا، شاید تم تاپو۔

فَلَمَّا أَتَاهَا نُودِيَ مِنْ شَطِّ الْوَادِ الْأَعْمَمِنِ فِي الْبَقْعَةِ الْمُبَرَّكَةِ مِنَ الشَّجَرَةِ

پھر جب پہنچا اس پاس آواز ہوئی میدان کے دائیں کنارے سے، برکت والے تختہ سے، اس درخت سے،

أَن يَمْوَسِي إِنِّي أَنَا اللَّهُ رَبُّ الْعَلَمِينَ

کہ اے موسیٰ! میں ہوں میں اللہ جہان کا رب۔

وَأَن أَنْقَعَ صَالَكَ

اور یہ کہ ڈال دے اپنی لاٹھی،

فَلَمَّا رَأَاهَا تَهْتَرُ كَانَهَا جَآنٌ وَلَيْلَ مُدْبِرًا وَلَمْ يُعِقِبْ

پھر جب دیکھا اس کو پھنپھنا تے، جیسے سانپ کی سٹک ہے، اٹا پھر امنہ موڑ کر اور نہ پچھے دیکھا۔

يَمْوَسِي أَقْبِلُ وَلَا تَخْفُ إِنَّكَ مِنَ الْأَمِينِ

اے موسیٰ آگے آور نہ ڈر، تجھ کو خطرہ نہیں۔

أَسْلُكْ يَدَكَ فِي جَيْلِكَ تَخْرُجْ بِيَضَاءَ مِنْ غَبَرٍ سَوَاعِدٍ

پیٹھا (ڈال) اپنا ہاتھ اپنے گریبان میں، نکل آئے چٹا (سفید)، نہ کچھ برائی (عیب) سے،

ص

وَأَصْمُمْ إِلَيْكَ جَنَاحَكَ مِنْ أَلْرَهْبِ

اور ملا (بھیچ) اپنی طرف اپنا بازو ڈر سے،

فَذَّنَكَ بُرْهَنَانِ مِنْ شَرِّكَ إِلَى فِرْعَوْنَ وَمَلَائِيَهِ

سویہ دو سن دیں (نشانیاں) ہیں تیرے رب کی طرف سے، فرعون اور اس کے سرداروں پر،

إِنَّمُ كَانُوا قَوْمًا فَسِيقِينَ

بیشک وہ تھے لوگ بے حکم۔

قَالَ رَبِّ إِنِّي قَتَلْتُ مِنْهُمْ نَفْسًا فَأَخَافُ أَنْ يَقْتُلُونِي

بولا، اے رب! میں نے، خون کیا ہے ان میں ایک جی کا، سو ڈرتا ہوں کہ مجھ کو مار ڈالیں گے۔

ص

وَأَخَى هَرُونٌ هُوَ أَفْصَحُ مِنِّي لِسَانًا فَأَنْزَلْنَا مَعِيَ رِدَاءً أَيْصَدِّقُنِي

اور میرا بھائی ہارون، اسکی زبان چلتی ہے مجھ سے زیادہ، سو اسکو بھیج ساتھ میرے مدد کو، کہ مجھ کو سچا کرے،

إِنِّي أَخَافُ أَنْ يُكَذِّبُونِ

میں ڈرتا ہوں کہ مجھ کو جھوٹا کریں۔

قَالَ سَنَشْدُ عَصْدَكَ بِأَخِيلَكَ وَتَجْعَلُ لَكُمَا سُلْطَنًا فَلَا يَصِلُونَ إِلَيْكُمَا

فرمایا، ہم زور دیں گے تیرے بازو کو تیرے بھائی سے اور دیں گے تجوہ کو غلبہ، پھر وہ نہ پہنچ سکیں گے تم تک۔

بِإِيمَانَنَا أَنْتُمْ مَا وَمَنْ أَتَّبَعْكُمَا الْغَلِيْبُونَ

ہماری نشانیوں سے، تم اور جو تمہارے ساتھ ہو اوپر (غالب) رہو گے۔

فَلَمَّا جَاءَهُمْ مُّوسَىٰ بِإِيمَانَنَا بَيْنَتِ قَالُوا مَا هَذَا إِلَّا سُحْرٌ مُّفْتَرٌ

پھر جب پہنچا ان پاس موسیٰ لے کر ہماری نشانیاں کھلی، بولے، کچھ نہیں یہ جادو ہے جوڑ لیا،

وَمَا سَمِعْنَا بِهَذَا فِي أَبَآءِنَا أَلَّا وَلَيْلَيْنَ

اور ہم نے سنا نہیں یہ اپنے اگلے باپ دادوں میں۔

وَقَالَ مُوسَىٰ إِنِّي أَعْلَمُ بِمَنْ جَاءَ بِالْهُدَىٰ مِنْ عِنْدِيٰ وَمَنْ تَكُونُ لَهُ عَقِبَةُ اللَّهِ إِنَّمَا

اور کہا موسیٰ نے میرا رب بہتر جانتا ہے، جو کوئی لایا ہے سو جھ کی بات اسکے پاس سے

اور جسکو ملے گا پچھلا گھر (آخرت)۔

إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الظَّلِيلُونَ

بیشک بھلانہ ہو گا بے انصافوں کا۔

وَقَالَ فَرْعَوْنُ يَا أَيُّهَا الْمُلَائِمَا عِلِّمْ لَكُمْ مِّنْ إِلَهٍ غَيْرِي

اور بولا فرعون، اے دربار والو! مجھ کو معلوم نہیں تمہارا کوئی حاکم میرے سوا۔

فَأَوْقِدُ لِي يَهَمَّنْ عَلَى الْطِينِ فَاجْعَلْ لِي صَرْحًا عَلَى أَطْلَعِ إِلَيْهِ مُوسَىٰ

سو آگ دے اے ہامان! میرے واسطے گارے کو،

پھر بنامیرے واسطے ایک محل، شاید میں جھانک دیکھوں موسیٰ کارب،

.36

.37

.38

وَإِنِّي لَأَظُنُّهُ مِنَ الْكَذِّابِينَ

اور میری انکل (خيال) میں تو وہ جھوٹا ہے۔

وَأَسْتَكْبِرُ هُوَ وَجْنُودُهُ فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحِقْبَةِ

اور بڑائی (تکبر) کرنے لگے وہ اور اس کے لشکر، ملک میں ناحق،

وَظَنَّوْا أَنَّهُمْ إِلَيْنَا لَا يُرِجَّعُونَ

اور انکل (سچھے) کہ وہ ہماری طرف پھر (لوٹ کر) نہ آئیں گے۔

فَأَخْذُنَّهُ وَجْنُودَهُ فَتَبَدَّلُ تَهْمُمُ فِي الْيَمِّ

پھر پکڑا ہم نے اس کو اور اس کے لشکروں کو، پھر چینک دیا ہم نے ان کو پانی میں۔

فَأُنْظُرُ كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الظَّالِمِينَ

سود کیجھ! آخر کیسا ہوا گناہ گاروں کا۔

وَجَعَلْنَاهُمْ أَيْمَةً يَدْعُونَ إِلَى النَّارِ

اور کیا ہم نے ان کو سردار بلاتے دوزخ کی طرف۔

وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ لَا يُنَصَّرُونَ

اور قیامت کے دن ان کو مدد نہیں۔

وَأَتَبَعْنَاهُمْ فِي هَذِهِ الدُّنْيَا لِعَنَّةٍ

اور پیچھے رکھی ان پر اس دنیا میں پھٹکار۔

.39

.40

.41

.42

.43

وَيَوْمَ الْقِيَمَةُ هُمْ مِنَ الْمُقْبُوحِينَ

اور قیامت کے دن ان پر بُراٰی ہے۔

وَلَقَدْ أَتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ مِنْ بَعْدِ مَا أَهْلَكْنَا الْقُرُونَ الْأُولَىٰ

اور دی ہم نے موسیٰ کو کتاب، اس پیچھے (کے بعد) کہ کھپا (ہلاک کر) چکے اگلی سنگتیں (پہلی قومیں)،

بَصَارٍ لِّلنَّاسِ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِّلَّهُمَّ يَتَذَكَّرُونَ

(ایسی کتاب جو) سوچھاتے لوگوں کو اور راہ بتاتے، اور ہم (رحمت)، شاید یاد رکھیں۔

.44

وَمَا كُنَّا بِإِعْجَانِ الْغَرَبِ إِذْ قَضَيْنَا إِلَيْهِ مُوسَى الْأَمْرَ

اور ٹونہ تھا غرب (وادی طور کے مغرب) کی طرف، جب ہم نے بھیجا موسیٰ کو حکم،

وَمَا كُنَّا مِنَ الشَّهِدِينَ

اور نہ تھا تو دیکھتا۔

وَلَكِنَّا أَنْشَأْنَا قُرُونًا فَتَطَوَّلَ عَلَيْهِمُ الْعُمُرُ^ج

.45

لیکن ہم نے اٹھائیں (پیدا کیں) کتنی سنگتیں (قومیں)، پھر لمبی (کی) ان پر مدت۔

وَمَا كُنَّتَ ثَاوِيًّا فِي أَهْلِ مَدْيَنَ تَتَلَوَّ أَعْلَيْهِمْ إِذْ أَيَّنَا

اور ٹونہ رہتا تھا مدین والوں میں، ان کو سناتا ہماری آئیں۔

وَلَكِنَّا كُنَّا مُرْسِلِينَ

پر ہم رہے ہیں رسول صحیح۔

وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الْطَّوْرِ إِذْ نَادَيْنَا

اور تو نہ تھا طور کے کنارے، جب ہم نے آواز دی،

وَلَكِنْ رَّحْمَةً مِّنْ رَّبِّكَ لِئِنْدِ رَّقَوْمًا مَا أَتَهُمْ مِّنْ نَّذِيرٍ مِّنْ قَبْلِكَ

لیکن یہ مہر (رحمت) سے تیرے رب کے

کہ تو ڈرنا نے ایک لوگوں کو جن پاس نہیں آیا کوئی ڈرنا نے والا تجھ سے پہلے،

لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ

شاید وہ یاد رکھیں۔

وَلَوْلَا أَنْ تُصِيبَهُمْ مُّصِيبَةٌ هَمَا قَدَّمْتُ أَيْدِيهِمْ فَيَقُولُوا

اور اتنے واسطے کہ کبھی پڑے اُن پر آفت اپنے ہاتھوں کے بھیجے سے تو کہنے لگیں،

رَبَّنَا لَوْلَا أَنْ سَلَّتْ إِلَيْنَا رَسُولًا فَنَتَّبِعَ إِيمَانَكَ وَنَكُونَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ

اے رب ہمارے!

کیوں نہ بھیج دیا ہم پاس کسی کو پیغام دے کر تو ہم چلتے تیری باتوں پر، اور ہوتے یقین رکھنے والے۔

فَلَمَّا جَاءَهُمْ الْحُقْقُ مِنْ عِنْدِنَا قَالُوا لَوْلَا أُرْتَأْتُمْ مَمَّا أُرْتَقَ مُوسَى

پھر جب پہنچی ان کو ٹھیک بات ہمارے پاس سے، کہنے لگے، کیوں نہ ملا اس کو جیسا ملا تھا موسیٰ کو؟

أَوَلَمْ يَكُنْ فُرُوًّا بَمَّا أُرْتَقَ مُوسَى مِنْ قَبْلٍ

کیا ابھی منکر نہیں ہو چکے موسیٰ سے اس سے پہلے،

قَالُوا سِحْرًا تَظْهَرَا

کہنے لگے، دونوں جادوہیں آپس میں موافق۔

وَقَالُوا إِنَّا بِكُلٍّ كَفِرُونَ

اور کہنے لگے ہم دونوں کو نہیں مانتے۔

قُلْ فَأُتُّو أِبِكَتَبٍ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ هُوَ أَهْدَى مِنْهُمَا أَتَّبَعَهُ إِنْ كُنْتُمْ صَدِيقِينَ

تو کہہ، اب لا کوئی کتاب اللہ کے پاس کی، جوان دونوں سے بہتر سو جھاتی ہو، میں اس پر چلوں، اگر تم سچے ہو۔

فَإِنْ لَمْ يَسْتَجِبُوا لَكَ فَأَعْلَمُ أَنَّمَا يَتَّبِعُونَ أَهُوَ آءُهُمْ

پھر اگر نہ لائیں تیرا کہا، تو جان لے کہ وہ چلتے ہیں نری اپنی چاؤ (خواہش) پر۔

وَمَنْ أَصْلَلَهُمْ أَتَّبَعَهُو لَهُ بِغَيْرِ هُدًى مِّنَ اللَّهِ

اور اس سے بہکا کون جو چلے اپنی چاؤ (خواہش) پر، بن راہ بتائے اللہ کے۔

إِنَّ اللَّهَ لَا يَعْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ

بیشک اللہ راہ (ہدایت) نہیں دیتا بے انصاف لوگوں کو۔

وَلَقَدْ وَصَلَنَا لَهُمُ الْقَوْلَ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ

اور ہم لگائے گئے ہیں اُن سے بات شاید وہ دھیان میں لائیں۔

الَّذِينَ ءاتَيْنَاهُمُ الْكِتَبَ مِنْ قَبْلِهِ هُمْ بِهِ يُؤْمِنُونَ

جن کو ہم نے دی ہے کتاب اس سے پہلے، وہ اس کو یقین کرتے (ایمان لاتے) ہیں۔

.49

.50

.51

.52

وَإِذَا يُتْلَى عَلَيْهِمْ قَاتُوا إِمَّا بِهِ إِنَّهُ أَحْقُّ مِنْ هَرَبِنَا

اور جب اُن کو شنایئے، کہیں ہم یقین لائے اُس پر، یہی ہے ٹھیک ہمارے رب کا بھیجا،

إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلِهِ مُسْلِمِينَ

ہم ہیں اس سے پہلے حکم بردار۔

أُولَئِكَ يُؤْتَوْنَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ

وہ لوگ پائیں گے اپنا حق دوہرا،

بِمَا صَبَرُوا وَأَوْيَدُ رَءُونَ بِالْحُسْنَةِ الْسَّيِّئَةِ

اس پر کہ ٹھہرے (صبر کرتے) رہے اور بھلائی دیتے ہیں بُرا ای کے جواب میں،

وَهُمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ

اور ہمارا دیا کچھ خرچ کرتے ہیں۔

وَإِذَا سَمِعُوا الْلَّغُو أَغْرَضُوا عَنْهُ

اور جب سنیں نکمی بتیں، اس سے کنارہ پکڑیں،

وَقَاتُوا إِنَّا أَعْمَلْنَا وَلَكُمْ أَعْمَلُكُمْ

اور کہیں ہم کو ہمارے کام اور تم کو تمہارے کام، سلامت رہو۔

سَلَمٌ عَلَيْكُمْ لَا يَنْتَغِي أَجْلُهُمْ لِي

ہم کو نہیں چاہیں بے سمجھ۔

إِنَّكَ لَا تَهِدِي مَنْ أَحَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهِدِي مَنْ يَشَاءُ

تو راہ پر نہیں لاتا جس کو چاہے، پر اللہ راہ پر لائے جس کو چاہے۔

وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ

اور وہی خوب جانتا ہے جو راہ پر آئیں گے۔

وَقَالُوا إِنَّنَا نَسْتَعِنُ أَهْلَدَى مَعَكُمْ فَنُتَخَطَّفُ مِنْ أَرْضِنَا

اور کہنے لگے، اگر ہم راہ پکڑیں تیرے ساتھ، اپنے جائیں اپنے ملک سے،
أَوْلَمْ نُمْكِنْ لَهُمْ حَرَمًا إِمَّا نُجْبَى إِلَيْهِ شَمَارِثُ كُلِّ شَيْءٍ إِذْ قَامُونَ لَدُنَّا

کیا ہم نے جگہ نہیں دی ان کو ادب کے مکان میں پناہ کی،

کہنچے آتے ہیں اس طرف میوے ہر چیز کی روزی ہماری طرف سے،

وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

پر بہت ان میں سمجھ نہیں رکھتے۔

وَكَمْ أَهْلَكْنَا مِنْ قَرِيَةٍ بَطَرَثُ مَعِيشَتَهَا

اور کتنی کھپا (ہلاک کر) دیں ہم نے بستیاں، جو اتر اچکی تھیں اپنی گزران میں (معیشت پر)،

فَتِلْكَ مَسَكِنُهُمْ لَمْ تُسْكَنْ مِنْ بَعْدِهِمْ إِلَّا قَلِيلًا

اب یہ ہیں اُنکے گھر، بے نہیں اُن کے پیچے مگر تھوڑے دنوں۔

وَكُنَّا نَحْنُ الْوَارِثِينَ

اور ہم ہیں آخر سب لینے والے۔

وَمَا كَانَ رَبُّكَ مُهْلِكَ الْقُرْمَى حَتَّىٰ يَعْشَ فِي أُمَّهَارَسُولًا يَتَلُّ أَعْلَيْهِمْ إِذَا يَتَنَاهُ

اور تیر ارب نہیں کھپانیوالے بستیوں کو

جب تک نہ بھیج لے انکی بڑی بستی میں کسی کو پیغام دیکر جو سنائے انکو ہماری باتیں،

وَمَا كُنَّا مُهْلِكِي الْقُرْمَى إِلَّا وَأَهْلُهَا أَظَلَمُونَ

اور ہم نہیں کھپانے (ہلاک کرنے) والے بستیوں کو، مگر جبکہ وہاں کے لوگ گنہگار ہوں۔

وَمَا آتَيْتُمْ مِّن شَيْءٍ فَمَتَّعُ الْحَيَاةَ الْدُّنْيَا وَزِينَتُهَا

اور جو تم کو ملی ہے کوئی چیز، سو بر تنا ہے دنیا کے جیتے، اور یہاں کی رونق۔

وَمَا عِنْدَ اللَّهِ خَيْرٌ وَأَبْقَى

اور جو اللہ کے پاس ہے سو بہتر ہے اور رہنے والا۔

أَفَلَا تَعْقِلُونَ

کیا تم کو بوجھ (سمجھ) نہیں؟

أَفَمَنْ وَعَدْنَاهُ وَعْدًا حَسَنًا فَهُوَ لَقِيهِ كَمَنْ مَتَّعَهُ مَتَّعُ الْحَيَاةَ الْدُّنْيَا

بھلا ایک شخص، جو ہم نے وعدہ دیا ہے اس کو اچھا وعدہ،

سو وہ اس کو پانے والا ہے، برابر ہے اس کے، جسکو ہم نے بر توایا بر تنا دنیا کے جیتے؟

ثُمَّ هُوَ يَوْمَ الْقِيمَةِ مِنَ الْمُحْضَرِينَ

پھر وہ قیامت کے دن پکڑا آیا۔

.62

وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ أَيْنَ شَرَّكَا إِلَيْهِ اللَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ

اور جس دن ان کو پکارے گا، تو کہے گا، کہاں ہیں میرے شریک جن کا تم دعویٰ کرتے تھے۔

.63

قَالَ الَّذِينَ حَقَّ عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ

بُولے، جن پر ثابت ہوئی بات،

رَبَّنَا هُوَ لَاءُ الَّذِينَ أَغْوَيْنَا أَغْوَيْتَهُمْ كَمَا أَغَوَيْنَا

اے رب! یہ لوگ ہیں جن کو ہم نے بہکایا۔ ان کو بہکایا، جیسے بہکے ہم آپ بہکے۔

تَبَرَّأْنَا إِلَيْكَ مَا كَانُوا إِنَّا نَعْبُدُ دُنَّ

ہم منکر ہوئے تیرے آگے، وہ ہم کونہ پُوجتے تھے۔

.64

وَقَيلَ أَذْغُوا شَرَّكَا كُمْ فَدَعَوْهُمْ فَلَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُمْ وَرَأُوا الْعَذَابَ

اور کہیں گے پکارو اپنے شریکوں کو، پھر پکاریں گے تو وہ جواب نہ دیں گے ان کو، اور دیکھیں گے عذاب۔

لَوْلَاهُمْ كَانُوا أَيَّتَدُونَ

کسی طرح وہ راہ پائے ہوتے۔

.65

وَيَوْمَ يُنَادِيهِمْ فَيَقُولُ مَاذَا أَجْبَتُمُ الْمُؤْسَلِينَ

اور جس دن ان کو پکارے گا، تو کہے گا، کیا جواب کہا تم نے پیغام پہنچانے والوں کو۔

.66

فَعَمِيتُ عَلَيْهِمُ الْأَنْبَاءُ يَوْمَ مِلِّيْفَهُمْ لَا يَتَسَاءَلُونَ

پھر بند ہو گیس اُن پر با تین اس دن سو آپس میں بھی نہیں پوچھتے۔

.67

فَأَمَّا مَنْ تَابَ وَأَمْنَ وَعَمِلَ صَلِحًا فَعَسَى أَنْ يُكُونَ مِنَ الْمُفْلِحِينَ

سوجس نے توبہ کی ہے اور یقین لایا اور کی بھلانی، سو امید ہے کہ ہو چھوٹے والوں میں۔

.68

وَرَبُّكَ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ وَيَخْتَارُ مَا كَانَ هُمْ أَلْخَيْرُهُ

اور تیر ارب پیدا کرتا ہے جو چاہے اور پسند کرے۔ ان کے ہاتھ نہیں پسند (کوئی اختیار)۔

سُبْحَنَ اللَّهِ وَتَعَالَى عَمَّا يُشَرِّكُونَ

اور نرالا (پاک) ہے اور بہت اور پر ہے اُس سے کہ شریک بتاتے ہیں۔

.69

وَرَبُّكَ يَعْلَمُ مَا تُكِنُ صُدُورُهُمْ وَمَا يُعْلَمُونَ

اور تیر ارب جانتا ہے جو چھپ رہا ہے سینوں میں اور جو جنتا ہے۔

.70

وَهُوَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

اور وہی اللہ ہے! کسی کی بندگی نہیں اس کے سوا۔

لَهُ الْحَمْدُ فِي الْأُولَى وَالْآخِرَةِ

اسی کی تعریف ہے پہلے میں اور پچھلے میں۔

وَلَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ

اور اسی کے ہاتھ حکم ہے، اور اسی پاس پھیرے (لوٹائے) جاؤ گے۔

.71

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ الْيَلَّ سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ

تو کہہ، دیکھو تو اگر اللہ رکھ دے تم پر رات ہمیشہ کو قیامت کے دن تک،

مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيْكُم بِضِيَاءً

کون حاکم ہے اللہ کے سوا کہ لادے تم کو کہیں روشنی؟

أَفَلَا تَسْمَعُونَ

پھر کیا تم سنتے نہیں؟

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ الْهَمَارَ سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْقِيَمَةِ

تو کہہ، دیکھو تو! اگر رکھ دے اللہ تم پر دن ہمیشہ کو قیامت کے دن تک،

مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيْكُم بِلَيْلٍ تَسْكُنُونَ فِيهِ

کون حاکم ہے اللہ کے سوا کہ لادے تم کورات جس میں چین پکڑو،

أَفَلَا تُبْصِرُونَ

کیا تم نہیں دیکھتے؟

وَمِنْ رَّحْمَتِهِ جَعَلَ لَكُمُ الْيَلَ وَالنَّهَارَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ

اور اپنی مہر سے بنادیا تم کورات اور دن، کہ اس میں چین بھی پکڑو، اور تلاش بھی کرو پچھو اسکا فضل،

وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ

اور شاید تم شکر کرو۔

وَيَوْمَ يَنَادِيهِمْ فَيَقُولُ أَيْنَ شُرَكَاءِ الَّذِينَ كُنْتُمْ تَزْعُمُونَ

اور جس دن ان کو پکارے گا تو کہے گا، کہاں ہیں میرے شریک جن کا تم دعویٰ کرتے تھے۔

.72

.73

.74

وَنَزَّعْنَا مِنْ كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا فَقُلْنَا هَأْتُوا بُرْهَنًا كُمْ

اور جد اکریں گے ہم ہر فرقہ میں سے ایک احوال بتانے والا، پھر کہیں گے، لا اپنی سند (دلیل)،

فَعَلِمُوا أَنَّ الْحَقَّ يَلِئُ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يُفْتَنُونَ

تب جانیں گے تج بات ہے اللہ کی اور کھوئی گیئی اُن سے جو باتیں جوڑتے تھے۔

ص

إِنَّ قَرْوَنَ كَانَ مِنْ قَوْمٍ مُّوَسَّىٰ فَبَغَىٰ عَلَيْهِمْ

قارون جو تھا، سو تھا موسیٰ کی قوم سے، پھر شرارت کرنے لگا اُن پر۔

وَءَاتَيْنَاهُ مِنَ الْكُوْزِ مَا إِنَّ مَفَاتِحَهُ لَتَنُوأُ بِالْعُصْبَةِ أُولَئِي الْقُوَّةِ

اور ہم نے دیئے تھے اس کو خزانے اتنے کہ اسکی سنجیوں سے تحکمت کئی مرد زور آور۔

إِذْ قَالَ لَهُ قَوْمُهُ لَا تَفْرَحْ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْفَرِحِينَ

جب کہا اس کو اسکی قوم نے ارتامت، اللہ کو نہیں بھاتے اترانے والے۔

ص

وَأَبْتَغِ فِيمَا آتَيْنَاكَ اللَّهُ أَلَّا إِرْأَسَ الْآخِرَةَ

اور جو تجھ کو اللہ نے دیا، اس سے پیدا کر پچھلا گھر،

وَلَا تَنْسِ نَصِيبَكَ مِنَ الدُّنْيَا وَأَحْسِنْ كَمَا أَحْسَنَ اللَّهُ إِلَيْكَ

اور نہ بھول اپنا حصہ دنیا سے، اور بھلائی کر جیسے اللہ نے بھلائی کی تجھ سے،

وَلَا تَبْغِ الْفَسَادَ فِي الْأَرْضِ إِنَّ اللَّهَ لَا يُحِبُّ الْمُفْسِدِينَ

اور نہ چاہ (کوشش کر) خرابی ڈالنی ملک میں۔ اللہ کو بھاتے نہیں خرابی ڈالنے والے۔

قَالَ إِنَّمَا أُوتِيتُهُ عَلَى عِلْمٍ عِنْدِي

بولا، یہ تو مجھ کو ملا ہے ایک ہنر سے جو میرے پاس ہے۔

أَوْلَمْ يَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ قَدْ أَهْلَكَ مِنْ قَبْلِهِ مَنْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُ قُوَّةً وَأَكْثُرُ جَمْعًا

کیا نہ جانا کہ اللہ کھپا (ہلاک کر) چکا ہے اس سے پہلے کتنی سنگتیں (تو میں)،

جو اس سے زیادہ رکھتے تھے زور، اور زیادہ مال کی جمع۔

وَلَا يُسْأَلُ عَنْ ذُنُوبِهِمْ الْمُجْرِمُونَ

اور پوچھنے نہ جائیں (ہلاکت کے وقت) گنہگاروں سے انکے گناہ۔

صَلَّى

فَخَرَجَ عَلَى قَوْمِهِ فِي زِيَّتِهِ

پھر نکلا اپنی قوم کے سامنے اپنی تیاری سے۔

قَالَ الَّذِينَ يُرِيدُونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا

کہنے لگے، جو طالب تھے دنیا کی زندگی کے،

يَلَيْتَ لَنَا مِثْلَ مَا أُوتِيَ قَرْوَنْ إِنَّهُ لَذُو حَظٍ عَظِيمٍ

اے کسی طرح ہم کو ملے، جیسا کچھ ملا ہے فارون کو، بیشک اس کی بڑی قسمت ہے۔

وَقَالَ الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ

اور بولے جن کو ملی تھی بوجھ (علم)،

وَيَلَكُمْ ثَوَابُ اللَّهِ خَيْرٌ لِمَنْ ءَامَنَ وَعَمِلَ صَلِحًا

اے خرابی تمہاری! اللہ کا دیا ثواب بہتر ہے ان کو جو یقین لائے اور کیا بھلا کام۔

وَلَا يُلْقِيْهَا إِلَّا الْصَّابِرُونَ

اور یہ بات انہی کے دل میں پڑتی ہے جو سبھے (صبر کرنے) والے ہیں۔

فَخَسَفَنَا بِهِ وَبِدَارِهِ الْأَرْضَ

پھر دھنسایا ہم نے اس کو اور اس کے گھر کو زمین میں۔

فَمَا كَانَ لَهُ مِنْ فَتَةٍ يَكْسُرُونَهُ مِنْ دُونِ اللَّهِ وَمَا كَانَ مِنَ الْمُفْتَصِرِينَ

پھر نہ ہوئی اس کی کوئی جماعت جو مدد کرتی اس کی اللہ کے سوا اور نہ وہ مدد لاسکا۔

وَأَصْبَحَ الَّذِينَ تَمَنُّوا أَمْكَانَهُ بِالْأَمْمِ يَقُولُونَ

اور فجر کو لگے کہنے، جو کل شام مناتے تھے اس کا ساد رجہ، ارے یہ تو خرابی!

وَيَكَانَ اللَّهُ يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ مِنْ عِبَادِهِ وَيَقْدِرُ مِنْ

اللہ کھولتا ہے روزی جس کو چاہے اپنے بندوں میں، اور روکتا ہے،

لَوْلَآ أَنَّ مَنْ أَنْهَا اللَّهُ عَلَيْنَا لَخَسَفَ بِنَا

اگر نہ احسان کرتا ہم پر اللہ تو ہم کو دھنسادیتا۔

وَيَكَانَ اللَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكُفَّارُونَ

ارے خرابی یہ تو بھلانہیں پاتے منکر۔

تِلْكَ أَلَّا إِرْأَلَّا خَرَّةً تَجْعَلُهَا اللَّذِينَ لَا يُرِيدُونَ عُلُوًّا فِي الْأَرْضِ وَلَا فَسَادًا

وہ گھر پچھلا (آخرت کا) ہے، ہم دیں گے وہ ان کو جو نہیں چاہتے چڑھنا ملک میں، اور نہ بگاڑڈالنا۔

.81

.82

.83

وَالْعِقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ

اور آخر بھلا ہے ڈروالوں کا۔

صَلَّى
مَنْ جَاءَ بِالْحَسَنَةِ فَلَهُ خَيْرٌ مِّنْهَا

.84

پھر کوئی لا یا بھلائی، اس کو ملنا ہے اس سے بہتر۔

وَمَنْ جَاءَ بِالسَّيِّئَةِ فَلَا يُجَزِّي الَّذِينَ عَمِلُوا أُلُّسَيْئَاتِ إِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ
اور جو کوئی لا یا برائی، سوبرائیاں کرنے والے وہی سزا پائیں گے جو کرتے تھے۔

إِنَّ اللَّهِ فَرَضَ عَلَيْكَ الْقُرْءَانَ لَرَأْدُكَ إِلَى مَعَادٍ

.85

جس شخص (ذات) نے حکم بھیجا تجھ پر قرآن کا، وہ بھیر لانے والا ہے تجھ کو پہلی جگہ۔

قُلْ هَبِّيْ أَعْلَمُ مَنْ جَاءَ بِالْهُدَىٰ وَمَنْ هُوَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ

تو کہہ، میرا رب خوب جانتا ہے کون لا یاراہ کی سوچھ اور کون پڑا ہے صریح بہ کاوے میں۔

صَلَّى
وَمَا كُنْتَ تَرْجُو أَنْ يُلْقَى إِلَيْكَ الْكِتَابُ إِلَّا رَحْمَةً مِّنْ رَّبِّكَ

.86

اور تو تو قع نہ رکھتا تھا کہ اُتاری جائے تجھ پر کتاب، مگر مہر (رحمت) ہو کر تیرے رب کی طرف سے،

فَلَاتَكُونَنَّ ظَاهِيرًا لِّلْكَفِرِينَ

سو تو نہ ہو مد گار کافروں کا۔

صَلَّى
وَلَا يَصُدُّنَّكَ عَنِّيَّةَ آيَتِ اللَّهِ بَعْدَ إِذْ أَنْزَلْتُ إِلَيْكَ

.87

اور نہ ہو کہ تجھ کو روک دیں اللہ کے حکموں سے، جب اتر چکے تیری طرف،

وَأْذْعُ إِلَيْكَ وَلَا تَكُونَنَّ مِنَ الْمُشْرِكِينَ

اور بلا اپنے رب کی طرف، اور نہ ہو شریک والوں میں۔

وَلَا تَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا أَخْرَى

اور مت پکار اللہ کے سوا اور حاکم،

لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ

کسی کی بندگی نہیں اُس کے سوا۔

مُلْ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهُهُ

ہر چیز فنا ہے، مگر اس کا منہ۔

لَهُ الْحُكْمُ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ

اسی کا حکم ہے، اور اسی کی طرف پھر (لوٹ) جاؤ گے۔

© Copy Rights:

Zahid Javed Rana, Abid Javed Rana

Lahore, Pakistan

www.quran4u.com

Email:

quran4u_com@yahoo.com

.88